

OFAJ  
DFJW

*intercultural  
life*

# Storytelling & Teatra

**INTERCAMBIO JUVENIL**

10 - 17 JUNIO 2024  
Mahalon, Bretaña, Francia

**INFOPACK**



The background features a collage of colorful hands in shades of teal, orange, and blue, reaching upwards. In the top left corner, there is a golden scale of justice with a glowing light emanating from it.

# Introducción

Se trata de un intercambio juvenil franco-alemán-español en torno a los cuentos, el teatro y el empoderamiento.

**El intercambio forma parte de un ciclo de intercambio, que tendrá 3 fases, siendo la primera en Francia (10-17 Junio 2024), la segunda en Alemania (otoño 2024) y la tercera fase en España (primavera 2025).**

Los temas que trataremos son movilidad, empoderamiento, aislamiento en zonas rurales y expresión oral.

## **El programa incluye:**

- Talleres de cuentacuentos y teatro
- Animación lingüística
- Actuación al final de la semana en el festival Trouz Ar Mor.
- Descubrimiento de la región.
- Métodos de educación no formal e intercultural.

Todos los momentos formales se traducen a los tres idiomas, por lo que no es necesario hablar otras lenguas extranjeras.

No hay requisitos previos para participar en este intercambio, siempre que exista motivación y curiosidad por descubrir y conocer la narración y el teatro, las lenguas y a otras personas.



# El Proyecto

Nuestra idea es organizar un intercambio intercultural con motivo del festival de cuentacuentos que tendrá lugar durante esta semana en Douarnenez y en Cap Sizun.

Durante la semana, los jóvenes se conocerán, compartirán sus experiencias locales y participarán en talleres que les iniciarán en el arte de contar cuentos y en el teatro.

La idea es utilizar las experiencias y competencias de cada uno y crear un espacio de intercambio y de comunidad donde jugaremos con las palabras. En las lenguas que hablamos, pero también en las que nos rodean.

Creemos tanto en el poder de la oralidad para llegar a la gente y compartir nuestras historias y culturas, como en que la narración y el teatro son herramientas para dar voz a los jóvenes y hacer que se les escuche en las zonas rurales.

Nuestro objetivo es trabajar uno o varios cuentos durante la semana, en varios idiomas y más allá de las palabras, para que las historias de los jóvenes resuenen en el campo bretón al final de la semana, en el marco del festival Trouz Ar Mor.

Los talleres de cuentacuentos están dirigidos por un narrador profesional.



# Asociaciones

intercultural  
life

peuple  
& culture



OFAJ  
DFJW

El proyecto está dirigido por la organización Strollad La Obra en colaboración con Intercultural life (Trasmulas) y una organización de Alemania.

## **Strollad La Obra**

Es una organización de educación extraescolar fundada en Chile en 1999. Tras una escala en Guatemala, se ha instalado en Bretaña.

La asociación combina un grupo de teatro profesional con un ACM (Accueil Collectif de Mineurs), con el concepto de "acción social transformadora" en el centro.

El tema de las culturas y lenguas minoritarias es central en la historia de sus obras de teatro, en las que intentan tender puentes entre la cultura bretona y las diversas culturas latinoamericanas.

Esta voluntad de abrirse al mundo en toda su diversidad se refleja también en las actividades propuestas a los jóvenes de la región.

Por ello, la asociación organiza regularmente intercambios interculturales.

Strollad La Obra es miembro de la asociación Peuple et Culture y de la asociación teatral bretona C'hoariva.



# Inscripciones

Si estás interesad@ en participar, rellena el siguiente formulario:

**Formulario de inscripción**

**Recibiremos solicitudes hasta el 3 de abril**

## CUOTA DE PARTICIPACIÓN

La cuota de participación es de 100€

\*reducida para personas con dificultades económicas

## CONTACTO

Para más información:

- Visita nuestra página web

**<https://www.intercultural-life.com/>**

- Manda un email a

**[katrinalban@intercultural-life.com](mailto:katrinalban@intercultural-life.com)**

# ¡Os esperamos!